



Kadena FSS Civilian Personnel

KADENA CIVILIAN PERSONNEL FLIGHT

<https://www.kadenafss.com/civilian-personnel-section>

Vacancy Announcement No. (求人広告番号): **OC-23-490**

Opening Date:
発行日:

14 September 2023
令和 5 年 9 月 14 日

Closing Date:
締切日・時間:

Open until filled
採用が決まるまで

Who May Apply (募集対象従業員):

- MLC/IHA employees within the organization.
募集組織内に所属する MLC/IHA 従業員
- MLC/IHA employees of **Air Force/DHA/DeCA/DoDEA/DLA-Disp/GSA/DMA** in Okinawa.
空軍/DHA/DeCA/DoDEA/DLA-Disp/GSA/DMA に所属する MLC/IHA 従業員
- MLC/IHA/MC employees of **Army / Marine Corps / Navy / AAFES** in Okinawa.
陸軍 / 海兵隊 / 海軍 / AAFES に所属する MLC/IHA/MC 従業員

Eligible employees who are interested in being considered for the following vacant position(s) must read below instructions carefully.

How to apply: Please submit your applications to Kadena Civilian Personnel Flight (CPF) Japanese Staffing **by the closing date and time indicated above**. Applications should be submitted via one of below designated drop boxes:

1. Box 1: Room B-202, Building 721-A (2nd floor), Kadena Air Base
2. Box 2: Kadena Gate 1 Visitor Control Center, Building 31, Kadena Air Base

Required documents: KADENA AB Form 1EJ, 20090413 (APPLICATION FOR KADENA V/A) and copies of required licenses/certifications if any. Application form is available on 18th Force Support Squadron Home Page at <https://www.kadenafss.com/civilian-personnel-section>. (Please refer to [Applicant's Guide])

Important note: As an applicant, it is your responsibility to complete your application correctly and ensure all the required documents are attached to the application. Please limit your documents only to application and required documents. Submitted applications will not be returned.

本求人広告に記載された職種へ応募する従業員は、下記の注意事項をご確認ください。

応募方法: 応募書類は、**上記締切日・時間まで**に嘉手納人事課雇用係宛、以下のいずれかの投函箱へ投函してください。

1. 投函箱 1: 嘉手納飛行場、建物番号 721-A (2 階)、部屋番号 B-202
2. 投函箱 2: 嘉手納飛行場、建物番号 31、ゲート 1 ビジターコントロールセンター

応募書類: KADENA AB Form 1EJ, 20090413 (嘉手納応募履歴書) と応募に必要な免許証・証明書等の写し。応募履歴書は第 18 フォースサポート中隊のホームページからダウンロード(PDF フォーム形式)できます。ホームページをご参照下さい。
<https://www.kadenafss.com/civilian-personnel-section> (応募書類の書き方をご参照下さい)

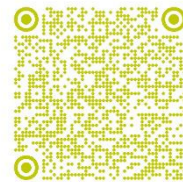
注意事項: 応募者は各自の責任において応募書類に記入漏れや不備がないかを確認し、また必要な添付書類の確認も行ってください。応募の際は必要書類のみ提出してください。提出された応募書類の返却はいたしません。

Contact information (問合わせ先):

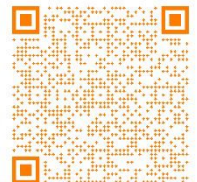
Phone (電話番号): 632-7369 or 632-7912
Email (メールアドレス): kadena.jnstaffing@us.af.mil



Application (KADENAAB1EJ)



Application Continuation Form



Applicant's Guide

語学能力に関する規定の変更 Language Proficiency Level (LPL) Certificate Requirement Change

語学能力を証明する書類が必要となります。応募する職種の LPL をご確認の上、該当する証明書(コピー)を添付して下さい。**ALCPT スコアに一部変更がありますのでご確認下さい。**

ENGLISH PROFICIENCY TEST (EPT)

LPL	TOEIC	ALCPT Prior to 8 Feb 16	ALCPT After 8 Feb 16	TOEFL			CASEC	EIKEN
				(PBT)	(CBT)	(iBT)		
4 (Exceptional)	860 ☐ 990	86 ☐ 100	NA	600 ☐	250 ☐	100 ☐	NA	1 st
3 (Fluent)	730 ☐ 859	76 ☐ 85	90 ☐ 100	550 ☐ 599	210 ☐ 249	80 ☐ 99	870 ☐	Pre-1 st
2 (Average)	550 ☐ 729	66 ☐ 75	75 ☐ 89	460 ☐ 549	140 ☐ 209	50 ☐ 79	560 ☐ 869	2 nd
1 (Elementary)	400 ☐ 549	51 ☐ 65	65 ☐ 74	430 ☐ 459	120 ☐ 139	40 ☐ 49	475 ☐ 559	Pre-2 nd
PRE-1 (Minimal)	350 ☐ 399	NA	40 ☐ 64	NA	NA	NA	NA	3 rd

注意事項

2006 年 4 月 18 日付第 5 空軍の規約覚書により、直属の部下及び指揮系統下の親族雇用、さらに人選権・人事措置・職務評価に影響を及ぼす事が可能な者が親族の選抜を促す行為等が禁止されています。

親族とは、父、母、夫、妻、息子、娘、兄弟、姉妹、叔(伯)父、叔(伯)母、従兄弟(姉妹)、甥、姪、義父、義母、義兄弟、義姉妹、継父、継母、継子、継兄弟、継姉妹、異母(父)兄弟、異母(父)姉妹、祖父母、孫等。

また、応募申込書 1 ページ目下段に記載されてる項目欄(記入例を参考)が未記入の場合は書類不備とみなされますので御了承下さい。

記入例

アメリカ軍人又は軍属(SOFA)の扶養家族ですか? Are you a family member of a SOFA status personnel? <input type="checkbox"/> YES <input checked="" type="checkbox"/> NO	応募先の職場に家族・親戚が働いている場合は、その方の氏名をお書きください。 If any, list your family member/relatives who are employed in the command where this position is located. なし (None) 又は 浦島太郎 (伯父)	これまでに逮捕又は法律に違反して有罪の判決を受けた事がある方は詳細を記入して下さい。 Have you ever been arrested, indicted or convicted for any violation of law? If so, state complete circumstances. なし (None) 又は 窃盗・器物破損
--	--	---

これらの欄が未記入の場合は書類不備としてみなされ、面接者紹介リストには載りません。下記の署名と日付の欄も記載がない場合は書類不備となりますので、記入漏れのないようご確認下さい。

私は、募集要項の資格条件を読み、これらの条件を満たしているものと信じます。なお、本求人広告申込書を受付終了前に人事課に届くよう確認するのは私の責任であることを了解しています。本申込書中のすべての項目について、もし虚偽の記述をした場合には、直ちに解雇又は本申込書が不承認になりうることを私は承知しています。ここに記入した事柄は私の知る限り、また信じる限り事実であることの証明として署名します。
 I have read the qualifications required for this position and believe that I meet these requirements. I also understand that it is my responsibility to ensure that my application reaches the Civilian Personnel Flight prior to the closing date. I understand that falsification of any item herein may result in the immediate termination of my employment or disapproval of my application. I place my signature in certification that the information contained herein is the truth to the best of my knowledge and belief.

申込日付 Date of Applying 24 Dec 2013	本人の署名 SIGNATURE OF EMPLOYEE Jiro Yamamoto 又は 山本 次郎	電子署名 又は 直筆の署名
--------------------------------------	---	---------------

対象者: 沖縄県内すべての MLC/IHA/MC 従業員

Position Title/Series Grade/LPL	Mobile Patrol Guard, MLC-3006, BWT 3-2, LPL: 1		
Work Place	18 SFS/S3O, MLC Workforce, Kadena AB	Number of position(s)	1
Summary of duties:			
Performs traffic enforcement on installation and security patrols within and adjacent to restricted and controlled areas to include flight lines. By foot or driving a motor vehicle, patrols installation perimeters, flight lines, office buildings, and industrial facilities to prevent unauthorized entry, theft or damage to government property. Controls the movement of persons by checking identification credentials, including controlled/restricted area badges. Responds to violation and duress alarms and emergencies as directed. Conducts vehicle searches in accordance with prescribed directives. Reports safety hazards and unsafe working conditions to supervisor. Performs closed circuit television surveillance as assigned. Controls personnel access to restricted buildings, facilities, and areas. Enforces specialized entrance controls for the buildings, facilities, or areas. May assign to the visitor Center at Gate1 and Gate 2 to issue visitor passes or deny entry to persons without proper identification. Performs other related or incidental duties as assigned.			
Qualification Requirements:			
<ol style="list-style-type: none"> High school graduate or equivalent is highly desired. Work experience directly related to sentry duty in armed forces or police department OR two-year work experience as a guard in other organization/office settings. Must possess a <u>valid GOJ vehicle driver's license</u> (A/T limited is acceptable) (自動車運転免許証—オートマチック車限定可) Must have the ability to conduct simple conversations in English at <u>elementary proficiency level (LPL □1) is required</u>. However, ability to read and write English at language proficiency level 2 or higher strongly desired. Ability to conduct simple conversations in Japanese language but must be able to read hiragana, katakana, and kanji at a satisfactory level to work independently and effectively and process government of Japan issued documentation where required. Must be able to utilize simple office automation programs as work entails individual to issue, log, manage data, and create incident reports on any situation or incident. 			
Job Suitability Requirements:			
<ol style="list-style-type: none"> Must not have any record of conviction under the Japanese Penal Code for offense other than misdemeanors or minor traffic infractions. Must possess and maintain a valid GoJ issued driver's license throughout the duration of the employment for effectively conduct duties as required by the position. As a minimum, pass the Air Force Physical Fitness Test standards. (Test conducted during the interview/promotion process) Note: Test consists of; 1 min of Push-ups, 1 min of Sit-ups and 2.4km time run □ qualification varies according to age and sex. Personnel with medical issues concerning their physical body or mental state will be requested to present a doctor's evaluation certificate indicating individual is capable to work under certain strenuous situations without further injury to self or degradation of the position being filled. 			
Job Related Requirements:			
<ol style="list-style-type: none"> Ability to communicate in the English and Japanese language to maintain a work environment conversation. Ability to read/write English at average level or higher-level skill considered necessary for effectively conduct duties. Must complete all appropriate training course as directed. Duties require satisfactory completion of appropriate training in use of duty related firearms and the carrying of such firearms while assigned to duty stations, during normal duty or under unusual circumstances, or when directed by authorities. Duties require understanding of and ability to follow routine security procedures. Must be certified in both less than lethal equipment (Taser and Oleoresin Capsicum (OC) spray) or acquire certification within the first 30 days of promotion or during the initial training phase upon fresh employment from outside source. Caution 1: Individuals that have any heart related medical condition requires doctor's note before Taser training conducted. Caution 2: Individuals that conducted any type of eye surgery within the last 12 months will need to provide doctors note before OC "Pepper spray" training conducted. This is solely the individual's responsibility to notify the employer before employment if CAUTION 2 listed here applies. Must be capable of wearing protective equipment weighing approximately 7 kg or less for the duration of the duty and or as directed. (Protective equipment consists of Kevlar helmet and Kevlar armor (tactical vest) and may include further protective gear under certain circumstances). Caution: Under certain contingency situations, unit may direct individuals to wear tactical vests with level IV carrier plates. Protective plates will increase the weight of the vest drastically. Physical fitness is paramount. Must be able to work in the elements during inclement weather to include extreme hot weather. Must be able to work weekends, holidays, and any shifts (day/night). Must be able to work outside of normal duty hours or on a moment's notice when directed. Note: Mission driven short-notice requests/directives will normally have at a minimum of 24hour to adjust rest cycle. Standard adjustments will be between 15-30 days. 			
Special Factor: This position is designated as [Mission Essential] which requires incumbent to report to duty or continue performing duties during emergencies or exigent situations such as but not limited to natural disasters, adverse weather, terrorist activity, radioactive, poisonous gas release, outbreak of pandemic disease or other events that may present a danger to any USFJ facility, personnel or LN employees, or which require extraordinary USFJ assistance for relief measures. Incumbent in security guard is considered as emergency responders and critical to the mission. As such, the employee would be ineligible for recall to Japan Self Defense Force (JSDF) active duty.			
Work Schedule: Mon-Sun (40 hours per week)			
Shift 1: 10-hour shift (including 1 hour recess) between 0000-2400, begins every 30 minute increments.			
Shift 2: 14-hour shift (including 1 hour recess) between 0000-2400, begins every 30 minute increments.			
Note: (1) This is a rotational position. Assigned individual will rotate periodically with other BWT 3-2 positions within the unit on a rotational basis established by the unit or when directed. (2) Work location and schedules are subject to change based on operational requirements.			
Required document 必要書類:			
<input checked="" type="checkbox"/> KADENA AB Form 1EJ, 20090413			
<input checked="" type="checkbox"/> Copies of English Proficiency Test for LPL requirement, see page 2 語学能力を証明する書類のコピー (2ページ参照)			
<input checked="" type="checkbox"/> Copies of license(s) /certificate(s) 免許証・証明書等のコピー: As underlined above 上記下線部参照			